CAMERA DI COMMERCIO INDUSTRIA ARTIGIANATO E AGRICOLTURA - CREMONA

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE Nº 399 DEL 1614 PROT. N._

OGGETTO: Affidamento del servizio di Temporary Export Manager (TEM) nell'ambito del bando ACCOMPAGNAMENTO ALL'EXPORT - Aggiudicazione

IL SEGRETARIO GENERALE

VISTI gli artt. 30, 33 e 34 del vigente Statuto Camerale;

- VISTA la Deliberazione Consigliare n° 17 del 19.12.2016, con cui è stato approvato il bilancio di previsione per l'anno 2017;
- VISTA la Deliberazione Giuntale nº 132 del 19.12.2016, con cui è stato assegnato il budget direzionale relativo all'esercizio 2017;
- RICHIAMATA la determinazione nº 387 del 28 settembre 2017 con la quale era stata approvata l'esecuzione della procedura di gara per l'affidamento del servizio di affiancamento in qualità di TEM delle imprese cremonesi che verranno ammesse all'iniziativa camerale "Accompagnamento all'export" attraverso la centrale di committenza dell'Agenzia Regionale Centrale Acquisti "ARCA" della Regione Lombardia piattaforma E-PROCUREMENT SINTEL tra le imprese che avevano presentato istanza in seguito all'avviso approvato con Determinazione nº 236 del 10 maggio 2017 ed elencate in allegato alla medesima determinazione;
- ATTESSO che il RUP nominato con la sopra citata determinazione (Dr.ssa Maria Luisa Rocca) ha dato avvio alla procedura di gara;
- ATTESO che entro il termine fissato del 12.10.2017 ore 10,00 sono pervenute le offerte da parte delle imprese come da elenco allegato;
- DATO ATTO che l'impresa EUROPE LINK BUSINESS AGENCY S.R.L. E.L.B.A. S.R.L. P.IVA e CODICE FISCALE 07526720011 con sede in Torino Via Passalacqua, 3 è stata invitata a regolarizzare la dichiarazione relativa alla tracciabilità, che, seppure firmata dal legale rappresentante della medesima Signor Maurizio Tomalino, era riferita alla sua posizione di libero professionista e non di legale rappresentante della società sopra indicata;
- PRESO ATTO che l'impresa citata ha regolarizzato la suddetta dichiarazione;
- DATO ATTO della conseguente regolarità della documentazione amministrativa presentata da tutte le imprese;
- VISTO il report allegato della procedura nº 89809072 firmato dal Responsabile del procedimento Dr.ssa Maria Luisa Rocca nella parte relativa alle offerte economiche e dato atto che dal medesimo risulta vincente l'impresa ELBA srl sopra citata;
- RICORDATO che la suddetta procedura dà comunque luogo ad una graduatoria alla quale attingere per il servizio di affiancamento e ricordato in particolare che al primo TEM classificato verranno affidate 4 imprese, al secondo 3 imprese, al terzo 1 e che in caso di eventuale rifinanziamento del bando verrà comunque seguito l'ordine di graduatoria per i successivi affidamenti;
- VISTO il contratto capitolato speciale d'appalto, qui allegato;
- OSSERVATO che erano già stato espletate tutte le verifiche dei requisiti di cui all'art. 80 del D.Lgs. 50/2016 nonché degli ulteriori requisiti speciali relativi alla procedura;
- OSSERVATO che si può conseguentemente procedere alla aggiudicazione definitiva del suddetto servizio, alle dovute comunicazioni al secondo e terzo classificato e alla conseguente stipula dei relativi contratti;

DETERMINA

1. Di prendere atto che sono state ammesse alla procedura di gara le imprese che hanno presentato le buste

- amministrative rispettando quanto previsto nella lettera di invito di cui al bando di gara di cui all'elenco allegato;
- Di prendere atto che sono state ammesse alla valutazione delle offerte economiche le imprese che hanno presento l'offerta rispettando quanto previsto nella sopra citata lettera di invito;
- 3. Di prendere atto della graduatoria compilata, in considerazione del solo punteggio della offerta economica;
- Di approvare il report della procedura E-PROCUREMENT SINTEL n°89809072 e la relativa proposta di aggiudicazione;
- 5. Di aggiudicare il servizio di affiancamento in qualità di TEM delle imprese cremonesi che verranno ammesse all'iniziativa "Accompagnamento all'EXPORT" all'impresa EUROPE LINK BUSINESS AGENCY S.R.L. E.L.B.A. S.R.L. P.IVA E CODICE FISCALE 07526720011 con sede in Torino Via Bricherasio, 6 per un importo pari ad € 1.790,00 oltre IVA per ogni impresa affiancata, limitatamente ad un numero di 4 imprese e pertanto per un importo complessivo di € 7.160,00 oltre IVA;
- Di affidare il medesimo servizio all'impresa MULTI-CONSULT SRL per un importo pari ad € 2.280,00 oltre IVA per ogni impresa affiancata, limitatamente ad un numero di 3 imprese e pertanto per un importo complessivo di € 6.840,00 oltre IVA;
- 7. Di affidare il medesimo servizio all'impresa INFORMEST CONSULTING S.R.L. per un importo pari ad € 2.390,00 oltre IVA per ogni impresa affiancata, limitatamente ad un numero di 1 impresa e pertanto per un importo complessivo di € 2.390,00 oltre IVA;
- 8. Di dare atto che in caso di eventuale rifinanziamento del bando ovvero di disponibilità di ulteriori risorse verrà comunque seguito l'ordine di graduatoria per i successivi affidamenti e nei limiti delle risorse effettivamente disponibili;
- Di dare atto che la spesa complessiva di € 19.995,8 (IVA inclusa) pari all'affiancamento di complessive 8 imprese trova copertura ed è imputata ai seguenti provvedimenti PROVV. 104/2016 € 21.000 DEB. DIV. 2016 PROVV. 236/2015 € 3.000 DEB. DIV. 2015;
- Di provvedere, nei termini di legge, a inviare le comunicazioni alle imprese ammesse e partecipanti alla procedura;
- 11. Di approvare gli schemi di contratto allegati e di dare mandato agli uffici a procedere alla stipula e alla relativa sottoscrizione;
- 12. Di individuare nella Dr.ssa Irene Nicoletta De Bona il funzionario responsabile per l'esecuzione dei suddetti contratti.

Cremona, 16/10/2017

IL SEGRETARIO GENERALE (Dr.ssa Maria Grazia Cappelli)

REFERTO DI RAGIONERIA

LA PRESENTE DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE:

□ NON HA RILEVANZA CONTABILE

▼ TROVA COPERTURA NEI PERTINENTI CAPITOLI DI BILANCIO

□ E' CONFORME ALLE NORME CONTABILI

DATA, 16110/2017

IL SEGRETARIO GENERALE

PER CONFERIMENTO INCARICHI E/O ASSUNZIONI PERSONALE

- OCCORRE DENUNCIA SINTESI (TRASMETTERE DATI UFFICIO PERSONALE)
- NON OCCORRE DENUNCIA SINTESI

PER ACQUISTO BENI

- ALL'INVENTARIO
- NON OCCORRE INVENTARIARE

PROCEDURA DI GARA TELEMATICA N° 89809072 ESEGUITA SU PIATTAFORMA E-PROCUREMENT SINTEL DELL'AGENZIA REGIONALE CENTRALE ACQUISTI DELLA REGIONE LOMBARDIA PER L'AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI Temporary Export Manager (TEM) nell'ambito del bando ACCOMPAGNAMENTO ALL'EXPORT

ELENCO IMPRESE INVITATE ALLA PROCEDURA DI GARA:

- 1) EUROPE LINK BUSINESS AGENCY S.R.L. E.L.B.A. S.R.L. P.IVA E CODICE FISCALE 07526720011 con sede in Torino Via Passalacqua, 3
- 2) INFORMEST CONSULTING SRL CODICE FISCALE 01112920317 con sede in Udine Via Jacopo Linussio, 51
- 3) MULTI CONSULT SRL CODICE FISCALE 02303740167 con sede in Bergamo Via Monte Ortigara, 1

ELENCO IMPRESE CHE HANNO PRESENTATO OFFERTA:

- 1) EUROPE LINK BUSINESS AGENCY S.R.L. E.L.B.A. S.R.L. P.IVA E CODICE FISCALE 07526720011 con sede in Torino Via Passalacqua, 3
- 2) INFORMEST CONSULTING SRL CODICE FISCALE 01112920317 con sede in Udine Via Jacopo Linussio, 51
- 3) MULTI CONSULT SRL CODICE FISCALE 02303740167 con sede in Bergamo Via Monte Ortigara, 1

ELENCO IMPRESE AMMESSE ALLA PROCEDURA DI GARA:

- 1) EUROPE LINK BUSINESS AGENCY S.R.L. E.L.B.A. S.R.L. P.IVA E CODICE FISCALE 07526720011 con sede in Torino Via Passalacqua, 3
- 2) INFORMEST CONSULTING SRL CODICE FISCALE 01112920317 con sede in Udine Via Jacopo Linussio, 51
- 3) MULTI CONSULT SRL CODICE FISCALE 02303740167 con sede in Bergamo Via Monte Ortigara, 1

GRADUATORIA

N.	Impresa	Corrispettivo offerto
1	EUROPE LINK BUSINESS AGENCY S.R.L. E.L.B.A. S.R.L	1.790,00
2	MULTI CONSULT SRL	2.280,00
3	INFORMEST CONSULTING SRL	2.390,00

CAMERA DI COMMERCIO INDUSTRIA

ARTIGIANATO E AGRICOLTURA DI CREMONA

CONTRATTO D'APPALTO PER L'AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI AFFIANCAMENTO IN QUALITÀ DI TEM DELLE IMPRESE

CREMONESI AMMESSE ALL'INIZIATIVA "ACCOMPAGNAMENTO ALL'EXPORT"

CON LA PRESENTE SCRITTURA PRIVATA TRA:

la CAMERA DI COMMERCIO INDUSTRIA ARTIGIANATO E AGRICOLTURA DI CREMONA (di seguito denominata Camera di Commercio), C.F. 80000730194, con sede in Cremona, Piazza Stradivari nº 5, qui rappresentata nella persona del Segretario Generale Dr.ssa MARIA GRAZIA CAPPELLI, C.F. CPPMGR62C59D150U, nata a Cremona il 19.03.1962, ai sensi dell'art. 33 del vigente Statuto camerale, in quest'atto in qualità di Committente;

il.....

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE:

ARTICOLO 1 – OGGETTO DELL'APPALTO

La Camera di Commercio affida a il servizio di affiancamento in qualità di TEM (Temporary Export Manager) delle imprese cremonesi ammesse all'iniziativa camerale "Accompagnamento all'export".

ARTICOLO 2 - CONDIZIONI DI ESECUZIONE

- check-up per la valutazione del posizionamento dell'azienda rispetto alle tematiche chiave dell'export;
- analisi delle potenzialità e del possibile posizionamento aziendale sui mercati internazionali;
- definizione del programma di internazionalizzazione, condiviso con l'impresa e articolato in interventi commerciali e di marketing per l'estero specifici per l'azienda;
- supervisione e monitoraggio dei risultati, previa definizione e identificazione di un referente aziendale di progetto, per l'attuazione del programma di internazionalizzazione.

Il supporto dell'esperto avrà come obiettivo:

- individuare e definire le azioni segmentate per prodotti, mercati e canali distributivi, prevedendo partnership e accordi produttivi se del caso;
- rivedere gli strumenti di comunicazione sia tradizionali (cataloghi) sia informatici (sito web);
- assistere nell'eventuale organizzazione di iniziative promozionali, commerciali o incontri business to business all'estero;
- effettuare azione di promozione commerciale diretta in nome e per conto dell'azienda.

L'impegno dell'esperto prevede n. 6 incontri direttamente presso l'azienda, di cui il primo destinato all'export check-up e la predisposizione finale, di concerto con i referenti aziendali, del piano di intervento sui mercati esteri.

La sede aziendale presso la quale si svolgerà l'affiancamento sarà situata in provincia di Cremona.

Il compenso del singolo percorso di affiancamento è pari ad € oltre Iva e si intende omnicomprensivo di ogni ulteriore onere anche previdenziale.

La Camera di Commercio garantisce l'effettuazione di percorsi di affiancamento all'impresa, per un corrispettivo complessivo pari ad € Nel caso di rifinanziamento dell'iniziativa o di ulteriori risorse disponibili, ad insindacabile valutazione della Camera di Commercio, potranno essere affidati ulteriori percorsi nel rispetto dell'ordine di graduatoria della procedura di gara Arca Sintel gara identificata con il codice 89809072.

ARTICOLO 3 - MODALITA' DI ESPLETAMENTO DEL SERVIZIO

Il TEM dedicherà la prima giornata in azienda alla definizione dell'export check-up e le successive 5 giornate (nell'arco di 4 mesi) svolgerà un'azione di coaching. Predisporrà altresì tutta la reportistica periodica relativa allo stato di avanzamento del progetto e ai questionari valutativi.

A titolo meramente esemplificativo e non esaustivo l'attività di coaching dovrà così articolarsi:

- Analisi interna aziendale
- Definizione dei mercati/settori target per l'impresa
- Strategie commerciali da intraprendere
- Piano delle attività

Entro 30 giorni dall'ultima giornata di collaborazione con il TEM, l'impresa presenterà una relazione conclusiva sottoscritta dal TEM e firmata dal legale rappresentante che contenga il dettaglio delle attività realizzate ed eventuali future azioni strategiche. Tale relazione sottoscritta digitalmente dal titolare/legale rappresentante ovvero con firma non digitale ma accompagnata da documento d'identità in corso di validità dovrà essere trasmessa alla casella PEC cciaa@cr.legalmail.camcom.it., al fine di consentire alla Camera di Commercio la verifica della corrispondenza della attività svolta dal TEM con quanto prescritto dal bando. In esito a tale verifica verrà riconosciuto il corrispettivo pattuito. L'impresa non deve avere avuto precedenti collaborazioni di qualsiasi tipo con il TEM per almeno 1 anno dalla data di presentazione della domanda di partecipazione.

ARTICOLO 4 – DURATA E VALORE DEL SERVIZIO

L'affidamento avrà la durata corrispondente al numero e alla durata dei singoli percorsi di affiancamento e comunque non oltre i 18 mesi dalla sottoscrizione del contratto.

ARTICOLO 5 – ESECUZIONE DEL SERVIZIO IN PENDENZA DI STIPULAZIONE DEL **CONTRATTO**

La Camera di Commercio si riserva, in caso di urgenza e/o necessità, di richiedere l'avvio della prestazione contrattuale anche in pendenza della stipulazione del contratto.

ARTICOLO 6 – SUBAPPALTO, CESSIONE DEL CONTRATTO E DEI CREDITI

L'Appaltatore non potrà subappaltare, nemmeno in parte, il servizio oggetto del presente appalto, né cedere, per nessun motivo, il contratto relativo o il credito che ne deriva, senza il consenso scritto della Camera di Commercio.

La cessione ed il subappalto non autorizzati possono costituire motivo di risoluzione del contratto e fanno sorgere il diritto per la Camera di Commercio di chiedere il risarcimento del danno.

ARTICOLO 7 – CAUSE SOPRAVVENUTE

Per motivi di pubblico interesse o per fatti sopravvenuti non imputabili alla Camera di Commercio, la stessa sospenderà l'esecuzione delle prestazioni per tutta la durata della causa ostativa.

Decorso il tempo di 60 giorni è facoltà dell'appaltatore recedere dal contratto senza diritto ad indennizzo alcuno, fatto salvo il pagamento delle prestazioni rese.

ARTICOLO 8 - FATTURAZIONE

La fatturazione elettronica dovrà essere effettuata alla completa esecuzione delle prestazioni in base al prezzo offerto a ribasso sulla base d'asta.

Il pagamento avverrà entro trenta giorni dalla data di ricezione della fattura elettronica dei servizi effettuati, previa acquisizione del documento unico di regolarità contributiva (DURC).

I prezzi di aggiudicazione saranno impegnativi per tutta la durata della fornitura e non potranno essere soggetti a revisione alcuna per aumenti che comunque dovessero verificarsi posteriormente all'offerta economica e per tutto il periodo contrattuale.

ARTICOLO 9 – TRACCIABILITA' DEI FLUSSI FINANZIARI

L'affidatario, ai sensi dell'art. 3, c. 8 della legge 136/2010, a pena di nullità assoluta dell'affidamento, si assume gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari.

ARTICOLO 10 - VALUTAZIONE DEI RISCHI EX D. LGS. 81/2008

La Camera di Commercio, ai sensi dell'art. 26, 3° c. D. Lgs. 81/2008, non ha predisposto il DUVRI poiché, valutate le attività oggetto d'appalto, non ha riscontrato interferenze per le quali intraprendere misure di prevenzione e protezione atte ad eliminare e/o ridurre i rischi. Gli oneri relativi risultano pertanto essere pari a zero.

ARTICOLO 11 - CLAUSOLA ANTICORRUZIONE

Ai sensi dell'art. 53, c. 16-ter del D.Lgs. 165/2001, l'affidatario, sottoscrivendo il contratto, attesta di non aver concluso contratti di lavoro subordinato o autonomo e comunque di non aver attribuito incarichi ad ex dipendenti, che hanno esercitato poteri autoritativi o negoziali per conto della Camera di Commercio, nei suoi confronti, per il triennio successivo alla cessazione del rapporto.

ARTICOLO 12 – CODICE DI COMPORTAMENTO DEI DIPENDENTI PUBBLICI

L'affidatario si impegna - come previsto dall'art. 2, comma 3, D.P.R. 16 aprile 2013 n. 62 - a osservare e a far osservare ai propri dipendenti, per quanto compatibili con il ruolo e l'attività svolta per conto della Camera di Commercio, gli obblighi di condotta previsti dal Codice di comportamento dei dipendenti pubblici approvato con D.P.R. 16 aprile 2013, n. 62 nonché dal Codice di Comportamento dei dipendenti della Camera di Commercio approvato con Deliberazione

Giuntale nº 31 del 24 Gennaio 2015, dando atto di averne preso visione.

ARTICOLO 13 - RISOLUZIONE DEL CONTRATTO

La Camera di Commercio si riserva di risolvere il contratto, senza che l'affidatario stesso possa accampare pretesa alcuna e con ogni riserva per azioni di danni, qualora contravvenisse ad uno dei propri obblighi contrattuali, e in caso di frode, di incapacità, di negligenza.

Pertanto, qualora nell'esecuzione del contratto si verificassero diverse inadempienze, la Camera di Commercio potrà, a suo insindacabile giudizio, risolvere in ogni tempo il contratto, previo avviso scritto all'impresa. In tal caso la Camera di Commercio pagherà all'affidatario il prezzo contrattuale del servizio effettuato fino al giorno della risoluzione, fatto salvo ogni eventuale risarcimento danni.

ARTICOLO 14 – TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

I dati personali conferiti ai fini della partecipazione alla gara dei concorrenti, saranno raccolti e trattati ai fini del procedimento di gara e dell'eventuale stipulazione del contratto secondo le modalità e le finalità di cui al D. Lgs. n. 196/2003. Titolare del trattamento è la Camera di Commercio.

ARTICOLO 15 – SPESE DI APPALTO, CONTRATTO ED ONERI DIVERSI

Tutte le spese di appalto, contratto, bolli, registro, accessorie e conseguenti, saranno per intero a carico dell'affidatario.

ARTICOLO 16 - FORO COMPETENTE E RINVII

Il foro competente, per ogni eventuale controversia, è quello di Cremona.

Per tutto ciò che non è previsto saranno applicate le norme del Codice Civile e tutte le disposizioni di legge in vigore, in quanto applicabili.

ART. 17 – CLAUSOLE VESSATORIE

A norma degli artt. 1341 e 1342 del c.c. le parti, di comune accordo, previa lettura dichiarano di comprendere e approvare le norme contenute nel presente contratto, con particolare riguardo agli artt. 6, 7, 8, 13 e 16.

ATTESTAZIONE DI CONFORMITÀ

(ai sensi dell'art. 22, comma 2 e 3, D. Lgs. n. 82/2005)

Il sottoscritto Cristian Miglioli, ai sensi dell'art. 22, comma 2, D. Lgs. N. 82/2005, attesta che il documento informatico che precede, formato da n°7 pagine (sette) è conforme al documento analogico originale da cui è tratto che è detenuto presso gli archivi dell'Ufficio.

Postazione 3251 - Protocollo - Archivio CCIAA_CREMONA Cristian Miglioli